

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 43 (1925)
Heft: 12

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 17. Januar
1925

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Samedi, 17. janvier
1925

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLIII. Jahrgang — XLIII^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

N° 12

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz: jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich
Fr. 5.20 — Ausland: Zuzahlung des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern: 5 Cts. — Anzeigen-Regel: Publika A. G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgepaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnement: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre
fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces: Publi-
citas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 12

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimentl. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. /
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche
di fabbrica e di commercio.

Wirtschaftsberichte Nr. 2 — Rapports économiques No 2 Rapporti economici No 2

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizugehen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leur droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C. C. S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés: faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 20. Januar 1925, nachmittags 2½ Uhr, in der Wirtschaft zum «Wilden Mann» in Wil.

Eingabefrist für Forderungen: Bis 17. Februar 1925.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: Bis 7. Februar 1925 betr. nachstehende Liegenschaften des Gemeinschuldners:

1. Wohn- und Geschäftshaus Nr. 23 an der Marktgasse, assekuriert für Fr. 15,700, mit 147 m² Hofstatt, Hofraum und Garten, sowie unterirdischer Autogarage Nr. 118, assekuriert für Fr. 3000.

2. Wohn- und Geschäftshaus Nr. 24 an der Marktgasse, assekuriert für Fr. 17,000, mit 150 m² Hofstatt, Hofraum und Garten.

Bezüglich der Grenzen wird auf den Liegenschaftsbeschrieb verwiesen, welcher beim Konkursamt zur Einsicht aufliegt.

Kt. Thurgau *Betreuungsamt Thundorf* (108)

im Auftrage des Konkursamtes Frauenfeld

Gemeinschuldner: Knecht, Otto, Metzger, in Thundorf.

Datum der Konkurseröffnung: 13. Januar 1925.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 24. Januar 1925, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus in Frauenfeld.

Eingabefrist: Bis 14. Januar 1925.

Näheres siehe Thurg. Amtsblatt Nr. 2, Jahrgang 1925.

Ct. de Vaud *Office des faillites d'Aigle* (127)

Dans ses audiences du 19 décembre 1924 et du 14 janvier 1925, le président du tribunal d'Aigle a prononcé la liquidation sommaire de la faillite de Pichard, Auguste, Café des Artilleurs, à Aigle.

Les créanciers sont invités à produire leurs réclamations jusqu'au 10 février 1925.

Toutefois à la demande d'un créancier et moyennant l'avance des frais, la liquidation peut avoir lieu en la forme ordinaire.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Vevey* (128)

Faillit: Rinsoz-Spoerri, Henri-Frédéric, fabricant, à la Tour-de-Peilz.

Date de l'ouverture de la faillite: 13 janvier 1925.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 24 janvier 1925, à 16 heures, en Maison de Ville, à Vevey.

Délai pour les productions: 17 février 1925.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (129)

Faillit: Société anonyme «Nemoris» S. A., importation et exportation de bois, Quai du Mont Blanc 25, Genève-Ville.

Date de l'ouverture de la faillite: 16 décembre 1924.

Liquidation sommaire, art. 231 L. P.: 15 janvier 1925.

Délai pour les productions: 6 février 1925.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich *Konkursamt Enge-Zürich* (109^a)

Gemeinschuldnerin: Wildermuth, Robert, geb. 1889, von Zürich und Grüningeu, wohnhaft Mutschellenstrasse 39, in Enge-Zürich 2, Inhaber der Firma Wildermuth, Waschanstalt, daselbst.

Auflage- und Anfechtungsfrist des Kollokationsplanes und des Inventars: Bis 27. Januar 1925.

Innert gleicher Frist sind allfällige Beghären um Abtretung streitiger Rechtsansprüche gemäss Art. 260 Sch. K. G. hierorts zu stellen.

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich (Altstadt)* (130)

Gemeinschuldner: Gardineu A.-G., in Zürich 1, Schützengasse 29.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis 27. Januar 1925.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Land* (110)

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft G. Haldemann & Cie., Gipser- und Malergeschäft, Liebefeld.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 27. Januar 1925.

Kt. Luzern *Konkursamt Luzern* (111)

Gemeinschuldnerin: Chem. Werke A. G., Kupferhammer, Kriens, mit Sitz in Luzern.

Anfechtungsfrist: Bis 27. Januar 1925.

Kt. Basel-Land *Konkursamt Arlesheim* (112)

Gemeinschuldner: Hunziker-Schweizer, Hans, elektrische Installationen, Reinach.

Auflagefrist: Vom 17. Januar 1925 an beim obgenannten Konkursamt.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen, von der Bekanntmachung an, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde. Gleichzeitig liegt das Inventar mit Kompetenzausscheidung und das Verzeichnis der Eigentumsansprüche mit den Verfügungen des Konkursamtes zur Einsicht auf. Beschwerden gegen die Kompetenzausscheidung sind innert zehn Tagen bei der Aufsichtsbehörde einzurichten.

Kt. Zürich *Konkursamt Enge-Zürich* (3156^a)

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Bänninger & Cie., Holzhandelsgesellschaft, Rietstrasse 49, Zürich 2 (unbeschr. haftend. Gesellschafter: Walter Robert Bänninger, von Zürich, in Enge-Zürich 2).

Datum der Konkurseröffnung: 3. Dezember 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 29. Dezember 1924, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant zu «Dreikönigen», Ecke See-/Venedigstrasse, in Enge-Zürich 2.

Eingabefrist: Bis 17. Januar 1925.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (107)

Gemeinschuldner: Baucr, Georg, Malermeister, Brückenstrasse 15, in Bern.

Datum der Konkurseröffnung: 16. Dezember 1924.

Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: 6. Februar 1925.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (125)

Gemeinschuldner: Wernli, Jakob August, unbeschränkt haftender Teilhaber der erloschenen Firma Hossli & Wernli in Liq., Import und Export, Handel mit Brennmaterialien und andern Waren, Missionsstrasse 65.

Datum der Konkurseröffnung: 13. Januar 1925.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 27. Januar 1925, nachmittags 2 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 1 (Parterre), Zimmer Nr. 7.

Eingabefrist: Bis und mit 17. Februar 1925.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Wil* (126)

Gemeinschuldner: Steiger-Zimmermann, Heinrich, Mercerie und Bonnetterie, von Triengen (Luzern), Marktgasse, Wil.

Datum der Konkurseröffnung: 9. Januar 1925.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Morges* (131)

Faillie: Veuve de Dosch, Jean, Cave Populaire, à Morges.
 Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Neuchâtel *District de la Chaux-de-Fonds* (113/4)

Faillis: Ruoff Frères, à la Chaux-de-Fonds.
 Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au 27 janvier 1925.
 Administration de la masse en faillite «Ruoff Frères»:
 Tell Perrin, avocat.

Failli: Rueff, Gabriel, à la Chaux-de-Fonds.
 Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au 27 janvier 1925.
 Administration de la masse en faillite «Rueff, Gabriel»:
 Tell Perrin, avocat.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites du Val-de-Travers, à Môtiers* (115)

Faillie: Société en nom collectif Bolens Frères, laiterie, à Fleurier.
 Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.
 La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich *Konkursamt Enge-Zürich* (391)

Ueber Reutlinger Heinrich, geb. 1883, Kaufmann, von Zürich, wohnhaft Katharinenweg 5, in Enge-Zürich 2, Kollektivgesellschaft der Firma Köchlin & Reutlinger, Metallwaren, in Kriens, dato Bubenmattstrasse 4, Luzern, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. Dezember 1924 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 6. Januar 1925 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 20. Januar 1925 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 600 leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)**Kt. Basel-Stadt** *Konkursamt Basel-Stadt* (116)

Gemeinschuldner: Bote-Stebler, Carl, Basel.
 Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 13. Januar 1925.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)**Kt. Luzern** *Konkursamt Luzern* (117)

Gemeinschuldner: Th. Bucher's Söhne, Weinhandlung, Luzern.
 Tag und Ort der Steigerung: Dienstag, den 27. Januar 1925, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus am Kornmarkt, in Luzern.
 Bezeichnung der zu versteigernden Wertschriften: Schuldbrief von Fr. 3000, errichtet den 6. Juni 1920, haftend auf Haus Nr. 683 II, Brambergstrasse 35, in Luzern.

Der Titel und die Steigerungsbedingungen können vom 19. Januar 1925 an hierorts eingesehen werden.

Kt. Bern *Konkurskreis Thun* (118)

Im Konkurs der Kaffee-Import und Grossrösterei G. Hofer-Lanzrein A. G. Thun gelangen Montag, den 23. Februar 1925, nachmittags von 3 Uhr an, im Gasthof zum Bären, in Thun, folgende Liegenschaften an öffentliche Verkaufssteigerung, nämlich:

A. In der Einwohnergemeinde Steffisburg:

1. Grundstück Nr. 10: Eine Besitzung bei der Station Steffisburg, enthaltend: a) ein Wohnhaus mit Kaffeerösterei, Packerei und Spedition, brandversichert unter Nr. 1197 für Fr. 42,500; b) eine Essig- und Essenzfabrik, brandversichert unter Nr. 1196 für Fr. 15,400; c) Hausplätze, Hofräume, Garten, Ackerland, Wiese, Strasse und Gewässer im Halte von 47 a 47 m²; d) als Zugehör Maschinen mit einer konkursamtlichen Schätzung von Franken 19,925.

2. Grundstück Nr. 1558: Ein selbständig dauerndes Recht, Wasserkraft am Mühlebach laut Konzession 12 P. S. und laut Grundsteuerregister 9 P. S., gemäss Konzessionsurkunde vom 5. Mai 1875 und 9. Dezember 1908.

Grundsteuerschätzung: Für Art. 1, a—c: Fr. 72,670; für Art. 2: Fr. 9600; total Fr. 82,270.

Die amtliche Schätzung für Art. 1 und 2 zusammen beträgt Fr. 80,000.

B. In der Einwohnergemeinde Heimberg:

3. Grundstück Nr. 185: Eine Besitzung bei der Zulg, enthaltend: a) ein Lagerhaus für Petrol und Benzin, unter Nr. 4 C für Fr. 37,100 brandversichert; b) ein Küchen- und Stallgebäude, unter Nr. 4 D für Fr. 2300 brandversichert; c) einen Fassschem, brandversichert unter Nr. 4 E für Fr. 1300; d) einen Fassschem, brandversichert unter Nr. 4 F für Fr. 700; e) eine Autogarage, brandversichert unter Nr. 4 G für Fr. 2300; f) einen Wagenschem, brandversichert unter Nr. 4 H für Fr. 400; g) Hausplätze, Hofräume laut Plan Blatt 1, im Halte von 16 a 18 m²; h) als Zugehör: Reservoir, Leitungen, Pumpvorrichtung, mit einer konkursamtlichen Schätzung von Fr. 16,000.

Grundsteuerschätzung: Art. 3 Lit. a—g: Fr. 49,240.

Die amtliche Schätzung für Art. 3 beträgt Fr. 45,000.

Gemäss Beschluss der ersten Gläubigerversammlung findet nur diese einzige Steigerung statt und es erfolgt der Zuschlag unbedingt an derselben.

Das Steigerungsprotokoll mit Bedingungen nebst den zudienenden Belegen liegt 10 Tage vor der Steigerung auf dem Konkursamt Thun auf.

Zwecks Besichtigung der Objekte und jeder wünschenswerten Auskunft steht der unterzeichnete Konkursverwalter jederzeit zur Verfügung.

Thun, den 12. Januar 1925. Konkurs G. Hofer-Lanzrein A.-G. Thun,
 Der Verwalter: A. Itten, Notar.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingab.**
(B.-G. 295—297 und 300.)**Sursis concordataire et appel aux créanciers**
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un' adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Zürich *Konkurskreis Wädenswil* (119^a)

Schuldnerin: Webereitensilienfabrik A.-G., mit Sitz in Wädenswil (Utensiles pour Tissage S.A.).

Datum der Bewilligung der Stundung mit Beschluss des Bezirksgerichtes Horgen: 8. Januar 1925.

Sachwalter: Walter Wild, Notar, Wädenswil.

Eingabefrist: Bis zum 6. Februar 1925 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Montag, den 23. Februar 1925, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Engel», in Wädenswil.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 17. Februar 1925 an beim Sachwalter (Bureaux: Schönenbergstrasse 3, Wädenswil).

Kt. Bern *Konkurskreis Interlaken* (132)

Schuldner: Egger, Ernst, Peters Sohn, Wirt zum «Schützen», von und in Brienz.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten von Interlaken: 14. Januar 1925.

Sachwalter: Egger, Notar, Brienz.

Eingabefrist: Bis und mit dem 10. Februar 1925 schriftlich und begründet beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 27. Februar 1925, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Interlaken.

Frist zur Einsicht der Akten: 10 Tage vor der Versammlung im Bureau des Sachwalters in Brienz.

Kt. Basel-Stadt *Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt* (133)

Schuldner: Wiessler-Keller, Josef, St. Albanvorstadt 6, in Basel.

Inhaber der Firma Wiessler-Keller, J., Marinieranstalt.

Tag der Bewilligung der Stundung: 13. Januar 1925.

Sachwalter: Konkursamt in Basel.

Eingabefrist: Bis zum 6. Februar 1925.

Gläubigerversammlung: Freitag, 20. Februar 1925, nachmittags 3 Uhr, im Verhörsaal des Gerichtshauses, Bäumleingasse 1, ebener Erdc.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 10. Februar 1925 an im Konkursamt in Basel.

Kt. St. Gallen *Konkurskreis St. Gallen* (120)

Schuldner: Kocke, Carl R., Fabrikation feiner Goldwaren und Ringe, sowie Bijouterie- und Silberwaren en gros, hintere Poststrasse 20, St. Gallen.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichtes St. Gallen 2. Abteilung: 12. Januar 1925.

Sachwalter: Dr. X. Weder, Konkursbeamter, St. Gallen.

Eingabefrist: Bis zum 6. Februar 1925 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 28. Februar 1925, vormittags 11 Uhr, im Stadt. Amtshaus, Marktgasse, I. Steek, Zimmer Nr. 22.

Frist zur Einsicht der Akten: Während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter.

Kt. Aargau *Bezirksgericht Aarau* (121^a/34)

Schuldnerin: Frau Schaufelberger, Johanna, Handlung, in Aarau, vertreten durch ihren Beistand Otto Senn, Notar, Aarau.

Datum der Stundungsbewilligung: 10. Januar 1925.

Sachwalter: A. Widmer, Notar, Gerichtssubstitut, Aarau (Kasinostr. 5).

Eingabefrist: Bis 6. Februar 1925.

Gläubigerversammlung: Montag, den 2. März 1925, nachmittags 2 Uhr, im Bezirksgerichtssaal in Aarau.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 20. Februar 1925 an im Bureau des Sachwalters.

Dem Gmür-Zehnder, Gottlieb, Ingenieur, in Aarau, hat das Bezirksgericht Aarau am 10. Januar 1925 eine Nachlassstundung von zwei Monaten, d. h. bis 10. März 1925, gewährt.

Sachwalter: Jakob Lüscher, Notar, in Aarau.

Ct. del Ticino *Distretto di Locarno* (122)

Debitori: Morano & Hunziker «Carta», Tenero.
 Decreto di moratoria: 10 gennaio 1925 del Pretore del distretto di Locarno.

Commissario per il concordato: Rinaldo Rimoldi, Locarno.

Termine per la notifica dei crediti: 5 febbraio 1925, colla comminatoria che in caso di omissione non si avrà diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Adunanza dei creditori: 26 febbraio 1925, alle ore 2¼ pom., nella sala delle adunanze dell'Ufficio Esecuzioni e fallimenti in Locarno.

Esame degli atti: Dal 16 febbraio 1925 in avanti presso il commissario.

Ct. de Vaud District de Lausanne (135/6)

Débiteur: Dentan-Rais, Charles, combustibles, Avenue de Beau-lieu, à Lausanne.

Date du jugement accordant le sursis concordataire par le président du tribunal civil du district de Lausanne: 12 janvier 1925.

Commissaire au sursis: E. Cavin, préposé aux faillites, Lausanne.

Délai pour les productions: 20 jours expirant le 6 février 1925.

Assemblée des créanciers: Lundi, 23 février 1925, à 15 heures, à l'Evêché à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 13 février 1925 au bureau du commissaire, Chauderon 1, à Lausanne.

Débiteur: Fessler, Ernest, négociant, St-Laurent, Lausanne.

Date du jugement accordant le sursis concordataire par le président du tribunal civil du district de Lausanne: 16 janvier 1925.

Commissaire au sursis: E. Cavin, préposé aux faillites, Lausanne.

Délai pour les productions: 20 jours expirant le 6 février 1925.

Assemblée des créanciers: Lundi, 23 février 1925, à 14½ heures, à l'Evêché à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 13 février 1925 au bureau du commissaire, Chauderon 1, à Lausanne.

Ct. de Genève District de Genève (137/8/9)

Débiteur: L'Union Technique S. A., ayant son siège Rue de Lausanne 1, Genève-Ville.

Date du jugement accordant le sursis: 13 janvier 1925.

Commissaire au sursis concordataire: Ph. Briquet, directeur de l'office des faillites.

Expiration du délai de production: 6 février 1925.

Assemblée des créanciers: Lundi, 2 mars 1925, à 10 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, salle des assemblées de faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 20 février 1925.

Débiteur: Demoiselle Bussat, Marie-Louise, mercerie et bonneterie, Rue de Chantepoulet 9, Genève-Ville.

Date du jugement accordant le sursis: 13 janvier 1925.

Commissaire au sursis concordataire: Ph. Briquet, directeur de l'office des faillites.

Expiration du délai de production: 6 février 1925.

Assemblée des créanciers: Lundi, 2 mars 1925, à 11 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, salle des assemblées de faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 20 février 1925.

Débiteur: Welti, Fritz, manufacture romande de vêtements de travail, Rue de la Navigation 19.

Date du jugement accordant le sursis: 14 janvier 1925.

Commissaire au sursis concordataire: Ph. Briquet, directeur de l'office des faillites.

Expiration du délai de production: 6 février 1925.

Assemblée des créanciers: Mardi, 3 mars 1925, à 15 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, salle des assemblées de faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 21 février 1925.

Verhandlung über den Nachlassvertrag

(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Fribourg Président du tribunal de la Sarine, à Fribourg (123)

Faillis: Les hoirs de Grangier, Alex., vins gros et détail, à Fribourg. Jour, heure et lieu de l'audience: Samedi, 24 janvier 1925, à 9 heures, salle du tribunal, maison judiciaire, à Fribourg.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

Kt. Zürich Bezirksgericht Uster (140)

Das Bezirksgericht Uster hat unterm 26. November 1924 den von Kunz, Jakob, mechanische Schreinerei, Esslingen-Egg, seinen Gläubigern propo-nierten Nachlassvertrag auf der Basis von 15 %, zahlbar sofort nach der Genehmigung des Vertrages, genehmigt. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Ct. de Neuchâtel Tribunal cantonal (75/62)

Débiteurs: H. Spiess & Cie, négociants en cycles, Faubourg du Lac n° 11, à Neuchâtel.

Commissaire: Adrien Hummel, préposé aux faillites, à Neuchâtel.

Date du jugement d'homologation: 5 janvier 1925.

Débiteur: Veuve Altermatt, Anna, négociante, à Cernier.

Commissaire: Edmond Bourquin, agent d'affaires, à Neuchâtel.

Date du jugement d'homologation: 6 janvier 1925.

Verschiedenes — Divers**Kt. Bern Richteramt II von Bern (124)**

Frau Leichter-Lévi, Emilie, Inhaberin eines Schneidergeschäftes, an der Schwanengasse 4, in Bern, sowie deren Ehemann Leichter, N., haben beim Richteramt II Bern ein Gesuch um Nachlassstundung eingereicht.

Termin zur Einvernahme der Gesuchsteller und Behandlung des Stundungsgesuches ist angesetzt auf Donnerstag, den 22. Januar 1925 vor Richteramt II Bern.

Die Gläubiger der obgenannten Gesuchsteller können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlassstundung schriftlich bis zum 21. Januar 1925 beim Richteramt II Bern einreichen.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Zürich — Zurich — Zurigo**

1925. 14. Januar. Unter der Firma «Texta» Textil-Aktiengesellschaft hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 19. Dezember 1924 eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Handel, die Verarbeitung und Veredelung von Baumwolle, Gespinsten, Baumwollprodukten und andern Textil-Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten, ferner die Beteiligung an und die Finanzierung von andern derartigen Handels- und Fabrikationsunternehmungen, sowie die Durchführung aller diesem Zwecke dienenden Transaktionen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 500,000 (fünfhunderttausend Franken) und ist eingeteilt in 5000 auf den Inhaber lautende, voll ein-bezahlte Aktien zu je Fr. 100. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt und ihre Organe sind: die General-versammlung, der Verwaltungsrat von 2 bis 5 Mitgliedern und die Kontroll-stelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Die General-versammlung bezeichnet diejenigen Verwaltungsratsmitglieder und allfällige weitere Personen, welche befugt sein sollen, namens der Gesellschaft recht-verbindlich zu zeichnen. Die Firmazeichnung erfolgt stets zu zweien kollektiv. Der Verwaltungsrat besteht aus: Georg Khuner, Kaufmann, österreichischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Präsident; Max Bachert, Fabrikant, von Unter-berg (Schwyz), in Zürich 7, Vizepräsident, und Dr. Otto Müller, Kaufmann, von Tägerwilen (Thurgau), in Zürich 8. Die Genannten führen Kollektiv-unterschrift. Kollektivprokura ist erteilt an Carl Reinshagen, von Riga (Lett-land), in Zürich 7. Die Verwaltungsratsmitglieder und der Prokurist zeichnen unter sich je zu zweien. Geschäftslokal: Kappeler-gasse 17, Zürich 1.

Bern — Berne — Berna**Bureau Bern**

Filmfabrikation und Verleih usw. — 1925. 14. Januar. Die Firma Hermann Hess, Filmfabrikation und Verleih usw., in Bern (S. H. A. B. Nr. 306 vom 30. Dezember 1924, Seite 2139), ist infolge Assoziation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kommanditgesellschaft «Hess & Co.», in Bern.

Filmfabrikation und Verleih, Lichtspieltheater, Ver-tretungen. — 14. Januar. Hermann Hess, von Walterswil, und Ernst Schorno, von Steinen (Schwyz), beide in Bern, haben unter der Firma Hess & Co., in Bern, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Ja-nuar 1925 ihren Anfang nahm. Hermann Hess ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Ernst Schorno Kommanditär mit der Summe von Fr. 4000 (viertausend Franken). Dem Letztern wird zugleich Einzelprokura erteilt. Filmfabrikation und Verleih, Betrieb von Lichtspieltheatern und Vertre-tungen, Uebernahme von Aktiven und Passiven der erlochenen Einzelfirma «Hermann Hess», in Bern.

14. Januar. Aus dem Vorstand der Milchverwertungsgenossenschaft Muri, mit Sitz in Muri (S. H. A. B. Nr. 138 vom 27. Mai 1910, Seite 953 und dortige Verweisung), sind ausgeschieden: der Präsident Gottfried Bürki, der Vizepräsident Gottfried Gauser, der Sekretär Johann Neuenschwander, der Beisitzer Gottfried Bigler. Der bisherige Kassier Samuel Hossmann wurde zum Präsidenten gewählt. Neu in den Vorstand sind gewählt worden: als Vizepräsident: Johann Neuenschwander, von Signau, Landwirt, in Kräygen bei Muri; als Sekretär: Johann Baumann, von Herbligen, Landwirt, in Muri; als Kassier: Fritz Wahlen, von Trimstein, Landwirt, in Muri; als Beisitzer: Rudolf Bigler, von Muri, Landwirt, in Märchligen, Gemeinde Rubigen. Prä-sident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv.

Spezereien. — 14. Januar. Inhaberin der Firma Frau Furter-Falb, in Bern, ist Frau Marie Furter geb. Falb, von Staufien, in Bern. Spezerei-handlung, Weissensteinstrasse Nr. 22.

15. Januar. Die nachgenannten zwei Firmen werden wegen Wegzuges der Inhaber und Aufgabe des Geschäftes von Amtes wegen gelöst:

1. Kommission und Vertretungen. — E. J. Geering, Kom-mission und Vertretungen, in Bern (S. H. A. B. Nr. 292 vom 13. Dezember 1917, Seite 1946).

2. Milchhandlung. — Ernst Hänni, Milchhandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 125 vom 2. Juni 1915, Seite 755).

Restaurant. — 15. Januar. Inhaber der Firma Jakob Blaser, in Ostermündigen, ist Jakob Blaser, von Langnau, in Ostermündigen. Betrieb des Restaurant Beaulieu, daselbst.

15. Januar. Die Baugesellschaft Freiburgstrasse Bern A.-G., mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 231 vom 19. September 1921, Seite 1833), hat durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Dezember 1924 das Aktienkapital durch Herabsetzung des Nominalbetrages der Aktien von Fr. 500 auf Fr. 100 auf 20 % reduziert. Dasselbe beträgt nunmehr noch Fr. 8000, eingeteilt in 80 Namenaktien à Fr. 100. Art. 3 der Statuten ist in diesem Sinne abgeändert. Das Verwaltungsratsmitglied Karl Hugl ist infolge Todes ausgeschieden und dessen Stelle ist zurzeit unbesetzt.

Chemiserie, Bonneterie, Mercerie. — 15. Januar. Inhaber der Firma Baur-Rytz, in Bern, ist Emil Baur-Rytz, von Stallikon (Zürich), in Interlaken. Chemiserie, Bonneterie, Mercerie; Kramgasse 6.

15. Januar. Die Firma Familienrestaurant Dählhölzli in Liq., mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 56 vom 9. März 1914, Seite 394 und dortige Ver-weisung), ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Bureau Interlaken

Krämerei. — 15. Januar. Die Firma J. Fried. Binoth, Krämerei, in Lauterbrunnen (S. H. A. B. Nr. 48 vom 25. Februar 1895, Seite 195), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Hotel. — 15. Januar. Inhaber der Firma Christian von Allmen, in Lauterbrunnen, ist Christian von Allmen, von und in Lauterbrunnen. Betrieb des Hotel Edelweiss.

Bureau Laupen

Bäckerei, Futtermittel. — 15. Januar. Inhaber der Firma Karl Gilgen, in Münchenwiler, ist Karl Gilgen, von Rüeggisberg, in München-wiler. Bäckerei und Futtermittelhandlung.

Bureau de Porrentruy

Vins, spiritueux, commerce de bois. — 14 janvier. Le chef de la raison Pierre Chapuis, à Bonfol, est Pierre Chapuis, fils de Joseph, de et à Bonfol. Vins et spiritueux et commerce de bois.

Luzern — Lucerne — Lucerna

Bäckerei und Spezereien. — 1925. 10. Januar. Inhaber der Firma **Baumann Anton**, in Langnau b. Reiden, ist Anton Baumann, von und in Langnau b. Reiden. Bäckerei und Spezereihandlung.

12. Januar. Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero), mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 199 vom 26. August 1924, Seite 1430 und dortige Verweisung). Fritz Jenny-Dürst und Dr. Alfred Frey sind infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde an des ersten Stelle in den Verwaltungsrat gewählt: Caspar Jenny, Fabrikant, von Niederurnen, in Ziegelbrücke. Der Direktor Charles Blankart ist nun Bürger von Udligenswil und Luzern, der Vizepräsident Johann Lütolf Bürger von Langnau und Luzern und die Prokuristen Josef Hofer von Luzern, Josef Hunkeler von Menznau und Luzern, Josef Züntli, von Wolhusen und Luzern, Anton Schriber von Luzern und Josef Renggli von Luzern.

Sachwalter- und Geschäftsbureau. — 12. Januar. Die Firma **A. Gut-Willi, Sachwalter- und Geschäftsbureau**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 90 vom 9. April 1912, Seite 617), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Zigarren. — 12. Januar. Inhaberin der Firma **Frau Marie Birrer**, in Luzern, ist Frau Marie Birrer geb. Buss, von Luthern, wohnhaft in Luzern. Zigarren-Detailgeschäft. Löwenstrasse Nr. 16. An den Ehemann Vital Birrer ist Einzelprokura erteilt.

Lebensmittel, chemisch-technische Produkte. — 13. Januar. Die Firma **Eduard Günther**, Lebensmittel, chemisch-technische Produkte, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 274 vom 21. November 1924, Seite 1907), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind auf 31. Dezember 1924 von der bereits im Handelsregister eingetragenen Firma «E. Honauer & Co.», in Luzern, übernommen worden.

Produkte der Nahrungsmittelbranche und chemisch-technische Produkte. — 13. Januar. In die Kommanditgesellschaft unter der Firma **E. Honauer & Co.**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 28 vom 4. Februar 1924, Seite 189 und dortige Verweisung), ist als weiterer unbeschränkter Gesellschafter eingetreten: **Eduard Günther**, von Wädenswil, in Luzern, der zur Führung der verbindlichen Unterschrift berechtigt ist. Die Gesellschaft übernimmt auf 31. Dezember 1924 Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Eduard Günther» in Luzern. Als Natur des Geschäfts wird verzeigt: Handel en gros mit Produkten der Nahrungsmittelbranche und chemisch-technischen Produkten.

Maler und Tapezierer, Auto- und Wagenlackiererei. — 14. Januar. Die Firma **Hans Helfenfinger**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 225 vom 26. September 1922, Seite 1863 und dortige Verweisung), verzeigt als Natur des Geschäftes: Maler- und Tapeziergeschäft, Auto- und Wagenlackiererei, und als Geschäftsdomizil: Gibraltarstrasse Nr. 18.

14. Januar. Handels- und Kredit-Bank A. G. (Banque de Commerce et de Credit S. A.) (Banca di Commercio e di Credito S. A.), in Luzern, Zweigniederlassung der gleichnamigen Firma in Genf (S. H. A. B. Nr. 121 vom 24. Mai 1924, Seite 884 und dortige Verweisung). An der Sitzung vom 4. Dezember 1924 erteilte der Verwaltungsrat an die Verwaltungsräte Emil Peyer-Theil (bisher) und Robert Bachmann (bisher) Einzelunterschrift. Deren Kollektivunterschriften sind daher erloschen.

14. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Genossenschaft Haldenhof**, käufliche Uebnahme und Weiterbetrieb des Hotel Cecil in Luzern, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 167 vom 6. Juli 1921, Seite 1872 und dortige Verweisung), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendeter Liquidation erloschen.

Glarus — Glaris — Glarona

1925. 14. Januar. Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie (Société Suisse d'Industrie électrique), in Glarus (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1919 und Nr. 95 vom 24. April 1924). Die Gesellschaft erteilt Kollektivprokura an Jakob Mohler, von und in Basel, in dem Sinne, dass der Genannte mit einem der andern Unterschriftsberechtigten zu zeichnen befugt ist.

14. Januar. Berichtigung zur Eintragung vom 5. Januar 1925. «Winkler Matern & Stereo-Aktiengesellschaft», in Ennetbühl (S. H. A. B. Nr. 5 vom 9. Januar 1925, Seite 39). Die Firma lautet: **Winkler Matern- & Stereo-Aktiengesellschaft**.

Zug — Zoug — Zugo

Gastwirtschaft. — 1925. 13. Januar. Die Firma **Friedrich Weber-Sigrist**, in Baar (S. H. A. B. Nr. 271 vom 18. November 1924, Seite 1884), wird zufolge Verzichts des Inhabers und da die Eintragung irrtümlich erfolgte gelöscht.

Gastwirtschaft. — 13. Januar. Inhaberin der Firma **Frau Salome Weber-Herrmann**, in Baar, ist Frau Salome Weber-Herrmann, von und in Baar. Gastwirtschaft zum «Bären».

Versicherungen. — 15. Januar. Unter der Firma **Trachsler & Niederberger**, in Zug, haben Johann Trachsler, von Zürich, und Adolf Niederberger, von Dallenwil (Nidwalden), beide wohnhaft in Zug, eine Kollektivgesellschaft «eingegangen», welche mit dem 1. Januar 1925 begonnen hat. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb eines Bureaus für Versicherungen aller Art.

Lebensmittel. — 15. Januar. Die Firma **J. Trachsler**, in Zug (S. H. A. B. Nr. 304 vom 7. September 1900, Seite 1219), hat das Geschäftslokal nach Schmiedgasse 16 verlegt.

Gastwirtschaft. — 15. Januar. Inhaberin der Firma **Marie Schumpf-Kaufflin**, in Baar, ist Witwe Marie Josefa Schumpf-Kaufflin, von und in Baar. Gastwirtschaft zum «Maierisli».

Aargau — Argovie — Argovia

1925. 15. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Wirt-Verein Baden und Ennetbaden**, in Baden (S. H. A. B. 1924, Seite 129), hat an Stelle von Hermann Burger zum Kassier gewählt: **Constantin Häfeli**, Wirt zur Krone, von Mümliswil, bisher Aktuar, und an dessen Stelle zum Aktuar **Hans Jörg**, Wirt zum roten Turm, von Davos, beide in Baden. Die Unterschrift des Hermann Burger ist erloschen.

Speisewirtschaft. — 15. Januar. Inhaber der Firma **Fritz von Känel**, in Lenzburg, ist Fritz von Känel, von Aeschi (Bern), in Lenzburg. Speisewirtschaft; zur Spanischen Weinballe, Aavorstadt.

Wein- und Spirituosenhandlung. — 15. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Rüfenacht & Marti**, in Frick (S. H. A. B. 1920, Seite 1479), hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

15. Januar. Unter der Firma **Weidgenossenschaft Rudolfstetten** hat sich, mit dem Sitz in Rudolfstetten, eine Genossenschaft gebildet, welche

unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes bezweckt: a) Errichtung einer Jungviehweide; b) Aufzucht eines gesunden, widerstandsfähigen Viehstandes; c) Sömmerungsgelegenheit des Jungviehs für Aufzucht treibende Landwirte der Umgebung. Die Statuten sind am 10. Januar 1925 festgestellt worden. Mitglied der Genossenschaft ist, wer bei der Gründung die Statuten unterzeichnet und den Genossenschaftsbeitrag von Fr. 10 einbezahlt hat. Der Austritt erfolgt nach den §§ 684 und 685 des Schweizerischen Obligationenrechts. Die Mitgliedschaft geht bei Verkauf des Heimwesens auf dessen Käufer über und bei Todesfall auf dessen Erben. Finanziell haben die Mitglieder zu leisten: a) ein Beitrittsgehalt von Fr. 10; b) gemeinsame unentgeltliche Arbeit. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch im Sinne des Art. 689 O.R. Der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; namens desselben führen Präsident und Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist **Johann Felber**, von Unterbörsberg; Vizepräsident ist **Gottfried Hüser**, von Rudolfstetten; Kassier ist **Peter Hüser**, von Rudolfstetten; Aktuar ist **Robert Wiederkehr**, von Rudolfstetten; Beisitzer ist **Jakob Lüthy**, von Holziken; alle Landwirte, in Rudolfstetten.

Tessin — Tessin — Ticino

Distretto di Mendrisio

Importazioni ed esportazioni. — 1925. 14 gennaio. La ditta **Virgilio Graffina**, importazioni ed esportazioni, in Chiasso (F. u. s. di c. del 26 febbraio 1913, n° 51, pag. 347, e del 24 agosto 1916, n° 198, pag. 1312), è cancellata ad istanza del titolare in seguito a partenza e cessazione del commercio.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Grandson

Fabrique de pignons. — 1925. 15 janvier. La raison **Alfred Jaccard**, à La Sagne r. Ste-Croix (F. o. s. du c. du 31 mai 1912, n° 137, page 979), est radiée ensuite de remise de commerce.

Fabrication de pignons. — 15 janvier. Le chef de la maison **Hans Stark**, à La Sagne r. Ste-Croix, est Johann-Heinrich dit Hans Stark, de Bischofszell (Thurgovie), domicilié à Ste-Croix. Fabrication de pignons.

Bureau de Lausanne

1925. 14 janvier. La Société lausannoise de secours par le travail, association ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 16 mai 1922), a, dans son assemblée générale du 10 décembre 1924, décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

14 janvier. Suivant procès-verbal notarié Auguste Ceresole, à Lausanne, la Société Immobilière de l'Avenue William Fraisse, société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 7 janvier 1924), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 26 décembre 1924, modifié ses statuts. Ces modifications n'intéressent pas les tiers et ne modifient pas les faits publiés précédemment.

Représentations et commissions. — 14 janvier. La société en nom collectif **Deluche et Tauxe**, «Comptoir Astral», à Lausanne, représentations et commissions (F. o. s. du c. du 28 septembre 1917), est dissoute; la liquidation étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

14 janvier. L'association **Abbaye de l'Arc de Lausanne**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 28 décembre 1917), a, dans son assemblée générale du 23 décembre 1924, décidé sa radiation au registre du commerce; cette raison sociale est radiée.

14 janvier. La Société Commerciale «Vela», société coopérative ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 1^{er} décembre 1923), a, dans son assemblée générale du 20 décembre 1924, pris acte de la démission de **Adrien Brandt**, comme directeur. Sa signature est en conséquence radiée.

14 janvier. La société anonyme **Fabrique de Mannequins S. A.**, ayant son siège à Renens (F. o. s. du c. du 25 juillet 1924), a, dans son assemblée générale du 5 janvier 1925, décidé sa dissolution. **Edgar Aeschbacher**, de Seedorf (Berne), fabricant, à Renens (jusqu'ici administrateur), et **Jeanne Picco**, de Turin (Italie), à Renens, sont nommés liquidateurs. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle d'un liquidateur.

Valeurs mobilières et immobilières. — 14 janvier. Suivant procès-verbal dressé par le notaire **Albert Perrin**, à Lausanne, le 8 janvier 1925 et statuts du même jour, il a été constitué une société anonyme sous la raison sociale **La Luciole (S. A.)**. Celle-ci a son siège à Lausanne et a pour but l'acquisition de valeurs mobilières et immobilières, notamment d'immeubles actuellement indéterminés, sis dans le canton de Vaud, l'aménagement de ceux-ci, leur location, leur revente et tous actes commerciaux et industriels que comportent ces diverses opérations. Sa durée est illimitée. Le capital social est de dix mille francs, divisé en cinq actions nominatives de deux mille francs chacune, entièrement libérées. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est valablement engagée par la signature d'un administrateur. Pour la première période triennale, le conseil d'administration est composé d'un administrateur qui est **Auguste Ceresole**, de Vevey, notaire, à Lausanne. Bureau de la société: Place St-François 15.

15 janvier. Dans son assemblée générale extraordinaire du 14 janvier 1925, la Société Immobilière de Bellevaux, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 décembre 1922), a modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: La société a pour objet l'exploitation, l'échange et la revente des immeubles situés à Bellevaux, désignés sous le nom de «Villa Gracieuse», ainsi que l'acquisition et la vente d'immeubles en Suisse. Les publications émanant de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration peut utiliser une publicité plus étendue. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. Elle est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature d'un seul administrateur. Le conseil d'administration est composé d'un membre, en la personne de **Louis, fils d'Auguste-Amédée Pidoux**, de Villars-le-Comte, administrateur de sociétés, à Lausanne, Avenue Jomini. Les signatures du président **Maurice Michoud** et du secrétaire **Jean Fatio** sont radiées. L'administrateur **Charles Favrod-Coune** est également radié.

Bureau de Moudon

Décolletage. — 15 janvier. La société en nom collectif **Pahud, Dailoli & Cie**, dont le siège est à Moudon, atelier de décolletage mécanique (F. o. s. du c. du 18 avril 1917, page 632), est dissoute dès le 1^{er} avril 1918. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Maçonnerie et matériaux de construction. — 15 janvier. Le chef de la maison **Ernest Dailoli**, à Moudon, est **Ernest-François, fils de**

Baptiste Dalloli, de Bieno (Novare, Italie), domicilié à Moudon. Entreprise de maçonnerie et matériaux de construction.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel
Bureau de la Chaux-de-Fonds

1924. 15 février. La société anonyme **Sovereign Watch Factory S.A.**, fabrication, commerce, achat et vente, exportation d'horlogerie en tous genres, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 20 avril 1916, n° 94, et 13 septembre 1917, n° 214), a, par décision de l'assemblée générale du 29 janvier 1924, transféré son siège à Neuchâtel. L'inscription est en conséquence radiée au bureau de la Chaux-de-Fonds.

Genf — Genève — Ginevra

Rectification. La publication parue dans la F. o. s. du c. du 12 janvier 1925, n° 7, page 55, au nom de **Société anonyme de Charbonnages Belges**, à Plainpalais, est rectifiée dans sa sixième ligne où il faut lire: Charles Voirin, négociant, de et à Plainpalais (au lieu de: Charles Voirin, négociant, de Genève, demeurant à Plainpalais).

Épicerie fine, etc. — 1925. 14 janvier. La raison **E. Rueff-Vauchet**, épicerie fine et droguerie, à Genève (F. o. s. du c. du 4 mars 1898, page 272), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Princurs, etc. — 14 janvier. **Société Anonyme R. Bourgeois**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 23 août 1924, page 1419). François Peccoux, négociant, de Plainpalais, à Drize (Vevrier), a été nommé membre du conseil d'administration, en remplacement de Georges Ruchty, décédé, lequel est radié et dont les pouvoirs de directeur sont éteints. François Peccoux, sus-nommé, a été désigné en outre comme administrateur-délégué avec pouvoir d'engager la société par sa signature individuelle. La procuration collective qui lui avait été conférée est éteinte.

14 janvier. Suivant procès-verbal d'assemblée générale extraordinaire du 30 décembre 1924, la **Société Immobilière Rose-Lys A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 12 octobre 1922, page 1963), a nommé comme seul administrateur avec signature sociale, Paul Gertis, commis de banque, de et à Genève. L'administrateur Louis Pisteur, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints. Les locaux de la société sont actuellement: 6, Rue St-Ours.

14 janvier. Suivant procès-verbal d'assemblée générale d'actionnaires en date du 5 janvier 1925, la **Société Immobilière du Mervelet N° 2**, société anonyme établie au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 25 novembre 1921, page 2283), a nommé comme seul administrateur, avec signature sociale, Henri Rochat, professeur, de Genève, au Petit-Saconnex. L'administrateur Henri Honegger, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

14 janvier. La **Société coopérative d'habitation Genève**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 6 mars 1923, page 461), a, dans son assemblée générale du 26 septembre 1924, apporté diverses modifications à ses statuts dont les suivantes sont soumises à publication. La société a pour but: a) l'amélioration des conditions de logement de l'ensemble de la population; b) l'achat de terrains sur l'emplacement desquels elle fait construire des maisons d'habitation répondant aux exigences modernes de l'hygiène et de l'économie domestique. Les terrains acquis par la société et les maisons construites sur ces terrains sont inaliénables. La mise en location des maisons ou des logements vacants sera faite par voie de tirage au sort. Le fonctionnement financier de la société est assuré: a) par un capital social illimité, constitué par des parts sociales et des parts d'intérêt, les unes et les autres de fr. 250 nominatives, illimitées quant au nombre. Les sociétaires qui ont souscrit des parts sociales ont la faculté de les échanger contre des parts d'intérêt. Les parts sociales remises en échange sont annulées; b) par un fonds de réserve et d'extension illimité, alimenté par une finance d'entrée de 5 francs par sociétaire, par des dons et legs, par un prélèvement de 10 % sur le produit net de chaque exercice, par toute somme attribuée d'une façon spéciale au dit fonds de réserve; c) par l'emploi des sommes données ou prêtées à taux réduit par la Confédération, le Canton et les Communes en faveur de la lutte contre la crise du logement; d) par des emprunts que la société pourra contracter par décision du conseil d'administration. Peuvent être admises comme sociétaires toutes les personnes âgées d'au moins 18 ans, les sociétés ou établissements ayant la personnalité juridique. La qualité de membre est personnelle sauf dans les cas prévus ci-après. Avec l'autorisation du conseil d'administration des entreprises commerciales et industrielles pourront devenir membres de la société en stipulant que les parts acquises bénéficieront à leurs employés et ouvriers individuellement et que la finance d'entrée sera payée pour chaque bénéficiaire. L'admission peut avoir lieu à toute époque; elle s'effectue par décision du conseil d'administration à la suite d'une demande écrite et après souscription d'une part sociale ou d'une part d'intérêt. La qualité de sociétaire se perd par la mort, par démission ou par exclusion. Le conjoint ou un héritier direct d'un sociétaire décédé a le droit de se faire transférer gratuitement la qualité de membre à la condition de faire procéder au transfert dans un délai de 6 mois dès le décès du dit sociétaire. Les entreprises commerciales et industrielles mentionnées ci-dessus peuvent transférer leurs parts à leurs employés et ouvriers. De même, avec l'autorisation du comité de direction, tout sociétaire peut, dans un but philanthropique, transférer à des tiers une partie des parts qu'il détient. Les sociétaires démissionnaires ou exclus et les héritiers des sociétaires décédés ont la faculté, ou de réclamer le remboursement de leurs parts sociales, ou de les abandonner au fonds de réserve. Ils doivent se prononcer à cet égard dans les six mois qui suivent la démission, l'exclusion ou le décès. La société a un délai de cinq ans pour opérer le remboursement des parts sociales, ceci avec intérêts payables annuellement aux taux versés aux parts sociales. Elle ne peut être tenue de rembourser les parts d'intérêt. Sous réserve des dispositions ci-dessus, la perte de la qualité de sociétaire entraîne celle de tous droits aux biens de la société. Les exercices sociaux sont d'une année, ils commencent le 1^{er} juillet. Le conseil d'administration fait procéder, à la fin de chaque exercice, à l'inventaire des biens mobiliers et immobiliers de la société, ces derniers ne peuvent être évalués au-dessus du prix de revient. Sur les bénéfices nets résultant de l'inventaire, il est exercé les prélèvements ci-après: a) 10 % du bénéfice en faveur du fonds de réserve; b) la somme nécessaire permettant de servir aux sociétaires les dividendes prévus aux statuts; c) un montant fixé par l'assemblée générale servant à constituer un fonds spécial destiné à l'entretien des immeubles. Le solde restant après les prélèvements ci-dessus forme une réserve spéciale destinée à assurer le développement de l'œuvre, à parer aux éventualités et, en cas d'insuffisance dans le produit net, à assurer les dividendes. Léon Nicole, ancien membre du comité de direction, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

Bidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Isorizioni

N° 57839. — 23 décembre 1924, 8 h.

J. Monachon-Jaquinet, fabrication et commerce, Lausanne (Suisse).

Pondue en conserve, au fromage et au vacherin.



Fabrique Suisse de Fromage "Gruyera" Fromage

(La marque est imprimée en bleu et or).

Nr. 57840. — 22. Dezember 1924, 8 Uhr.

Metallwarenfabrik Aktiengesellschaft vorm. A. Urban & Sohn,
Fabrikation und Handel,
Binningen (Schweiz).

Metallwaren und Beleuchtungsartikel aller Art und Bestandteile von solchen, Diffusorenlampen, Armaturen und Beleuchtungskörper für künstliches Tageslicht, Drucksachen, Reklamen, Geschäftspapiere usw.



Nr. 57841. — 26. Dezember 1924, 8 Uhr.

Jakob Briner, Handel,
Zürich (Schweiz).

Alle Arten von Tabakprodukten (wie Kopfgigarren, Stumpen, Zigarrillos, Zigaretten, Brissago, Toscani usw.).

„E s e d a“

N° 57842. — 27 novembre 1924, 8 h.

H. Williamson Ltd. Büren Watch Co., fabrication,
Büren (Suisse).

Montres, parties de montres, articles de réclame.

WREN

Nr. 57843. — 29. Dezember 1924, 8 Uhr.

Orga A. G. vormalis Allgemeine Büro-Organisation A. G. (Orga S. A. ci-devant Société Générale d'organisation de Bureaux S. A.),
Handel,
Basel (Schweiz).
Schreibmaschinen.

ORGA

Nr. 57844. — 8. Dezember 1924, 8 Uhr.

Chemische Fabrik Greifensee, Fabrikation und Handel,
Greifensee (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte.

Tubal

Nr. 57845. — 29. Dezember 1924, 8 Uhr.

Dr. A. Wander A.-G., Fabrikation,
Bern (Schweiz).

Tran- und malzhaltige diätetische und pharmazeutische Präparate.

CODMALT

Nr. 57846. — 16. Dezember 1924, 8 Uhr.

Eug. Joseph, Handel,
Ste. Croix (Schweiz).

Skis und ein schwarzes flüssiges Produkt für den Unterhalt der Skis.



Nr. 57847. — 16. Dezember 1924, 11 Uhr.

Angerer, Koch & Co. A.-G., Fabrikation,
Wülfrath i. Rhld. (Deutschland).

Gamaschen aus beliebigem Stoffe, Leder, Lederwaren, Trikotagen.



Nr. 57848. — 16. Dezember 1924, 18 Uhr.

R. Maurice & Co., Limited, Fabrikation und Handel,
London (Grossbritannien).

Substanzen, gebraucht als Nahrungsmittel oder als Ingredienzien in Nahrungsmitteln.

ENERGEN

Nr. 57849. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Flad & Burkhardt, Aktiengesellschaft, Speisefette und Speiseöle,
Fabrikation und Handel,
Oerlikon (Schweiz).

Kochfett, Margarine, Kokosnussfett, Schweinefett und Speiseöle.



„Steinbock“

Nr. 57850. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Flad & Burkhardt, Aktiengesellschaft, Speisefette und Speiseöle,
Fabrikation und Handel,
Oerlikon (Schweiz).

Kochfett, Margarine, Kokosnussfett, Schweinefett und Speiseöle.

Monopol

Nr. 57851. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Flad & Burkhardt, Aktiengesellschaft, Speisefette und Speiseöle,
Fabrikation und Handel,
Oerlikon (Schweiz).

Kochfett, Margarine, Kokosnussfett, Schweinefett und Speiseöle.

Fama

Nr. 57852. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Flad & Burkhardt, Aktiengesellschaft, Speisefette und Speiseöle,
Fabrikation und Handel,
Oerlikon (Schweiz).

Kochfett, Margarine, Kokosnussfett, Schweinefett und Speiseöle.

„Spezial“

Nr. 57853. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

A. Custer, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

Tierarzneimittel.

Avisan

Nr. 57854. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Aktiengesellschaft Posamentenfabrik Zofingen, Fabrikation,
Zofingen (Schweiz).

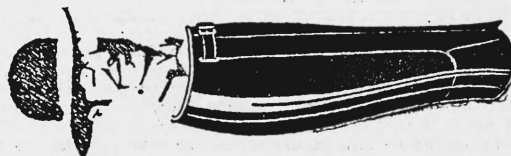
Möbel-, Konfektions- und Schirmposamenten, Seidenband für Armbanduhren, Brust- und Huthänder, Seiden-, Simili-, Baumwoll- und Wollschntüre, Teppichband, Fransen und Quasten, Seidenpompons, Krawattenkordeln, Dochten und Schmierpolster, Posamenten für Autoausstattungen, Federdochten usw.



Nr. 57855. — 17. Dezember 1924, 8 Uhr.

Angerer, Koch & Co. A.-G., Fabrikation und Handel,
Wülfrath i. Rhld. (Deutschland).

Gamaschen aus beliebigem Stoffe, Leder, Lederwaren, Trikotagen.



N° 57856. — 26 décembre 1924, 18 h.

Badan et Cie., fabrication et commerce,
Crissier s. Renens (Suisse).

Succédanés de cafés.

Succédané de Café Faba

Mélange de café torréfié pur
et d'essence de café

Donne un café délicieux et d'un arôme exquis. Propriétés de premier ordre. Goût agréable. Convient à toutes les personnes et aux enfants

Nr. 57857. — 18. Dezember 1924, 17 Uhr.

Aktiengesellschaft der Oel-, Kitt- & Kreidewerke vormals
Plüss-Stauffer, Fabrikation,
Oftringen (Schweiz).

Wasserfester Kitt.



Nr. 57858. — 19. Dezember 1924, 8 Uhr.

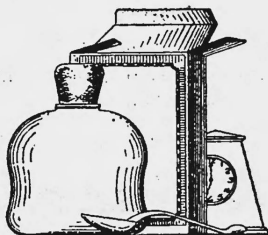
Standard Oil Company (New Jersey), Fabrikation und Handel,
Bayonne (New Jersey, Ver. St. v. Amerika).Speiseöle, Schmieröle und Mineralöle für chemische, medizinische und
pharmazeutische Zwecke.**Nujol**

(Erneuerung mit Gebrauchsausdehnung der Nr. 38989).

Nr. 57859. — 19. Dezember 1924, 8 Uhr.

Standard Oil Company (Incorporated in New Jersey),
Fabrikation und Handel,
Bayonne (New Jersey, Ver. St. v. Amerika).

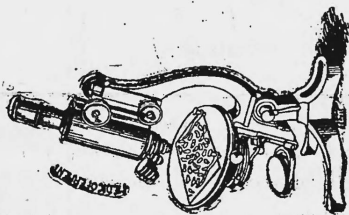
Mineralöl.

**Regular as Clockwork**

N° 57860. — 19 décembre 1924, 8 h.

Société anonyme pour la culture des ferments de raisin,
fabrication,
Le Locle (Suisse).

Ferments de raisin et levures de vin.



(Renouvellement du n° 19004).

N° 57861. — 19 décembre 1924, 8 h.

„La Pipe“ Société coopérative, fabrication,
St-Claude (Jura, France).

Pipes et tous les articles pour fumeurs de sa fabrication et leurs garnitures.

ELECTRA

Nr. 57862. — 19. Dezember 1924, 8 Uhr.

Strickerei Fischer & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,
Wabern (Schweiz).

Erzeugnisse der Strickwarenindustrie, Kleider und Trikotstoffe aller Art.



Nr. 57863. — 19. Dezember 1924, 16 Uhr.

Luchsinger & Cie., Handel,
Bern (Schweiz).

Manufakturwaren, insbesondere Schneiderfournituren.



Nr. 57864. — 20. Dezember 1924, 8 Uhr.

Max Ras, Fabrikation und Handel,
Riehen b. Basel (Schweiz).

Aluminium-Glanzmittel.



N° 57865. — 20 décembre 1924, 8 h.

Durand & Huguenin S. A., fabrication et commerce,
Bâle (Suisse).

Produit pharmaceutique.

ORÉSON

(Renouvellement du n° 18379).

N° 57866. — 23 décembre 1924, 8 h.

E. Glauser, fabrication,
Lausanne (Suisse).

Friction pour la pousse des cheveux.

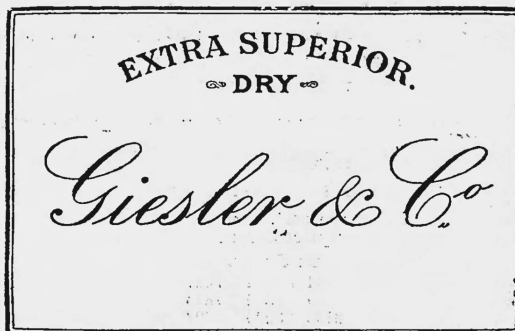


N° 57867. — 29 décembre 1924, 8 h.

Giesler & Co., fabrication et commerce,
Lucerne (Suisse).Champagnes, vins mousseux, vins, boissons fermentées, boissons gazeuses,
boissons, eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux.**GIESLER & Co**

(Renouvellement du n° 49255).

N° 57868. — 29 décembre 1924, 8 h.

Giesler & Co., fabrication et commerce,
Lucerne (Suisse).Champagnes ou tous autres vins mousseux ou liquides soit mousseux, soit
rendus mousseux artificiellement.

(Renouvellement du n° 49256).

N° 57869. — 26 décembre 1924, 8 h.

Robert Paul Weil, fabrication et commerce,
Bienne (Suisse).Phonographes, gramophones et machines parlantes; installations, machines et
appareils pour la télégraphie et la téléphonie avec fil et sans fil; pièces
détachées et fournitures pour les dits produits.**TROUBADOUR**

(Renouvellement avec extension d'emploi du n° 57472).

N° 57870. — 26 décembre 1924, 8 h.

Robert Paul Weil, fabrication et commerce,
Bienne (Suisse).Phonographes, gramophones et machines parlantes; installations, machines et
appareils pour la télégraphie et la téléphonie avec fil et sans fil; pièces
détachées et fournitures pour les dits produits.

TROVATORE

N° 57871. — 26 décembre 1924, 8 h.

Robert Paul Weil, fabrication et commerce,
Bienne (Suisse).Phonographes, gramophones et machines parlantes; installations, machines et
appareils pour la télégraphie et la téléphonie avec fil et sans fil; pièces
détachées et fournitures pour les dits produits.

TROUVERE

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS S. A.Vera-Leder-Treibriemen
Orig. Balata-Dick-Riemen

liefern vortheilhaft

Wanner & Co. A.-G., Horgen



8, (1306 Z)

Öffentliches Inventar - Rechnungsfuhr
VerlässensschaftenErblasser: **Bürgi**, geb. Schorer Rosina, Andresen, des Baumeisters sel. Witwe,
von Lützelstüh, wohnhaft gewesen im Stadthof zu Wiedlisbach, unbeschränkt hafende
Gesellschafterin der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Bürgi & Cie.**, Bau-
geschäft, Holzhandel und Säge, mit Sitz in **Wangen a. A.**, verstorben den 5. De-
zember 1924.

Eingabefrist bis und mit dem 3. Februar 1925:

a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungstatthalteramt
Wangen a. A.

b) Für Guthaben der Erblasserin: Bei Fr. Leuenberger, Notar in Wangen a. A.

Die Gläubiger und Schuldner der Firma Bürgi & Cie. sind zur Eingabe ver-
pflichtet. Die Anmeldungen für Forderungen und Guthaben haben getrennt, abge-
schlossen per 31. Dezember 1924, zu erfolgen; diejenigen für die Firma Bürgi
& Cie. mit der Aufschrift „Firma“ und die persönlichen der Erblasserin unter der
Bezeichnung „Privat“.Das Baugeschäft Bürgi & Cie. wird in unveränderter Weise vorschriftsgemäß
weitergeführt.

Massaverwalter: Herr Karl Bürgi, Architekt, in Wangen a. A.

Wangen a. A., den 29. Dezember 1924.

Im Auftrage des Massaverwalters:
Fr. Leuenberger, Notar

Caisse Hypothécaire du Canton de Fribourg (Suisse)

Obligations foncières série S 3³/₄ 0/0

Emprunt de fr. 3,000,000 de 1906

Ont été désignées par le sort, pour être remboursées le 15 avril 1925,
les obligations ci-après qui cesseront de porter intérêt dès cette date:

Titres de fr. 1000

18	64	154	197	198	235	250	266	268	277	281
329	330	372	455	505	508	585	635	777	802	843
867	898	901	905	912	1028	1059	1139	1176	1177	1181
1190	1198	1251	1285	1318	1325	1376	1456	1505	1548	1651
1678	1753	1757	1799	1808	2012	2018	2027	2031	2102	2116
2132	2159	2186	2193	2222	2245	2292	2314	2315	2393	2413
2461	2493	2618	2622	2680	2692					

Titres de fr. 500

2713 2714 2795 2796 2807 2808

Obligations non réclamées:

En 1923: 1164

En 1924: 907 1582 1601 2785 2966 2995 2996

Obligations foncières série O 4 0/0

Emprunt de fr. 3,000,000 de 1902

Ont été désignées par le sort, pour être remboursées le 15 juillet
1925, les obligations ci-après qui cesseront de porter intérêt dès cette date:

Titres de fr. 1000

7069	7071	7149	7168	7184	7254	7321	7384	7389	7525	7553
7635	7649	7729	7762	7769	7806	7813	7853	7959	8008	8044
8056	8093	8096	8122	8163	8296	8327	8347	8389	8445	8450
8475	8493	8496								

Titres de fr. 500

8507	8508	8553	8554	8603	8604	8625	8626	8671	8672	
8729	8730	9029	9030	9089	9090	9197	9198	9367	9368	
9425	9426	9427	9428	9531	9532	9557	9558	9561	9562	
9635	9636	9819	9820	9875	9876	9889	9890	10039	10040	
10097	10098	10245	10246	10253	10254	10365	10366	10381	10382	
10603	10604	10635	10636	10653	10654	10705	10706	10731	10732	
10743	10744	10875	10876	11017	11018	11105	11106	11301	11302	
11335	11336	11463	11464	11479	11480	11481	11482			

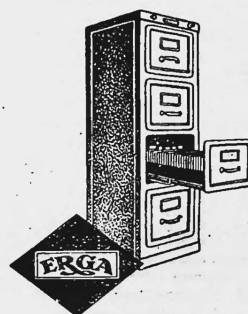
Obligations non réclamées:

En 1923: 8437

En 1924: 7351 8300 9633 9634 9667 10017 10018 10627 10628

Fribourg, le 12 janvier 1925.

135

Le directeur: **Romain Week.**STAHL
REGISTRATUREN
sind den hölzernen
in jeder Hinsicht

überlegen

Vertretungen und Musterlager:

Zürich: Anton Waitzühl & Co.
Rudolf Furrer Söhne.
Winterthur: Gys & Co.
Bern: W. H. Schöch & Co.
Kaiser & Co.
Basel: Papyrus A.-G. vorm. S. Fischer.
St. Gallen: Markwalder & Co.
Lausanne: F. Kaiser.
Martigny: Association Fid. Romande.
Neuchâtel: Robert Legler.
Genève: Bureau Moderne (Jul. Throll).
G. Pozzi.
J. Baumann-Jeanneret.

Prosperte und Auskünfte auch durch die Fabrik

F. Gauger & Co.
ZürichQualitäts-Cigarre
Basileaeine fachmännische Mischung von erlesenen Edel-
tabaken mit vollem Aroma und tadellosem Brand, bietet
Ihnen das Beste in den Preislagen von:

40 50 und 60 Cts.

8 cm 10 cm 9 1/2 cm 11 cm 9 cm 11 cm

Bestellen Sie ein Probekistchen von 50 Stück und
Sie bleiben dauernder Kunde.Cigarrenversand: **A. Ammann-Staehli, Basel**

Telephon 3303 Safran

Centralbahnplatz 9

Commerçant Suisse français

dans la cinquantaine (2 langues nationales), présen-
tant bien, possédant auto, fixé Lausanne (centre),
représenterait et voyagerait pour firme de 1^{re} ordre.
Se sent capable, par son expérience, d'amener des
affaires à côté de sa position fixe. Proposition sé-
rieuse: s'intéresserait éventuellement à toute affaire
d'avenir. Agences s'abstenir.Ecrire en toute discrétion réciprocque à R 1299 B
en l'étude de M^{re} Monotrey & Redard, notaires,
Terreaux 2, Lausanne. 121 (131 N)

Annoncen

für

Financiers

Kaufleute u.

Industrielle

finden im

Schweizerischen

Handelsamtsblatt

die weiteste und wirk-
samste Verbreitung

Annoncen-Regie

PUBLICITAS

Schweizerische

Annoncen-Expedition

Actien-Gesellschaft

Les

insertions

pour es

financiers, commerçants
et industriels

trouvent dans la

Feuille officielle
suisse du Commerce

la publicité la plus

étendue et la plus

efficace

Régie des annonces

PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse
de Publicité